



Dohoda o prevode telefónneho čísla

uzavretá medzi nasledovnými stranami

Odstupujúci účastník

Meno a priezvisko /názov/obchodné meno:	Slovenská elektrizačná prenosová sústava, a.s.
Trvalý pobyt/sídlo/miesto podnikania:	Mlynské Nivy 59/A, 82484 Bratislava
RČ/IČO a IČ DPH/DIČ (pokiaľ bolo pridelené) účastníka:	35829141
Priezvisko, meno podpisujúcej osoby:	Maslen Jozef
Číslo OP podpisujúcej osoby:	
Telefónne číslo:	
Číslo SIM karty	
Číslo účastníka:	

Pristupujúci účastník

Meno a priezvisko /názov/obchodné meno:	Kečkéšová Michaela Ing.
Trvalý pobyt/sídlo/miesto podnikania:	
RČ/IČO a IČ DPH/DIČ (pokiaľ bolo pridelené) účastníka:	
Číslo OP podpisujúcej osoby:	
Číslo zmluvy:	A6804420

Poskytovateľ elektronických komunikačných služieb (ďalej len „Poskytovateľ“):

Orange Slovensko, a. s. so sídlom Metodova 8, 821 08 Bratislava, IČO 35 697 270, DIČ 2020310578, IČDPH SK2020310578, zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, v oddieli: Sa, vo vložke: 1142/B

- Odstupujúci účastník sa týmto podmienične dohodol s Poskytovateľom na ukončení platnosti Zmluvy o pripojení, na základe ktorej bola Odstupujúcemu účastníkovi pridelená vyššie uvedená SIM karta a telefónne číslo (ďalej len „Zmluva“) v rozsahu, v ktorom sa Zmluva týka SIM karty a telefónneho čísla uvedených v zátvorkách tejto Dohody o prevode telefónneho čísla (ďalej len „Dohoda“). Platnosť Zmluvy v rozsahu, v ktorom sa ukončuje, zanikne v deň prevodu, ktorý je dohodnutý v bode 10. tejto Dohody (ďalej len „Deň prevodu“). Ukončenie platnosti Zmluvy však nastane len za podmienky, že sa najneskôr ku Dňu prevodu uskutočnia aj ostatné právne úkony, ktoré spolu tvoria prevod telefónneho čísla (odkladacia podmienka). Prevodom telefónneho čísla (ďalej len „Prevod“) sa rozumie súbor úkonov, výsledkom ktorých bude taký právny stav, že zanikne platnosť Zmluvy vo vyššie uvedenom rozsahu a zároveň nadobudne platnosť a účinnosť nová zmluva o pripojení na poskytovanie elektronických komunikačných služieb, ktorej stranami budú Poskytovateľ a Pristupujúci účastník (ďalej len „Nová zmluva“), a ktorej predmetom bude poskytovanie elektronických komunikačných služieb Pristupujúcemu účastníkovi prostredníctvom SIM karty s prideleným vyššie uvedeným telefónnym číslom, obdobných tým, aké boli poskytované Odstupujúcemu účastníkovi, pokiaľ ich v tom čase Poskytovateľ ponúka spotrebiteľom, inak podľa dohody Poskytovateľa a Pristupujúceho účastníka. V prípade, ak sa Prevod neuskutoční ku Dňu prevodu, táto Dohoda sa považuje za neplatnú a neúčinnú v rozsahu, v ktorom platnosť Zmluvy pokrýva ďalej bez zmeny.
- Odstupujúci účastník sa zaväzuje:
 - uhradiť ku Dňu prevodu všetky poplatky za služby Poskytovateľa, ktoré sa viažu na vyššie uvedenú SIM kartu a telefónne číslo, ako aj ostatné dlhy súvisiace so Zmluvou (jej zanikajúcou časťou), ktoré je povinný uhradiť v zmysle Zmluvy, s výnimkou prípadov podľa tejto Dohody
 - v prípade, že obdrží v neskorom mesiaci faktúru s konečným vyúčtovaním, uhradiť stanovenú čiastku v uvedenej dobe splatnosti faktúry na číslo účtu spoločnosti Orange Slovensko, a.s. 2626006850/1100
 - odovzdať SIM kartu Pristupujúcemu účastníkovi, pokiaľ sa Poskytovateľ a Pristupujúci účastník nedohodnú inak
 - v prípade uvedenom v posledných dvoch veľkých bodoch 4 Dohody v ošlom rozsahu uhradiť Poskytovateľovi kúpnu cenu zariadenia, ktoré kúpil na základe dodatku k Zmluve uvedeného v bode 4 Dohody, a to tak, aby bola dĺžna suma na účte Poskytovateľa najneskôr v pracovný deň predchádzajúci Dňu prevodu
- Pristupujúci účastník sa zaväzuje uzavrieť Novú zmluvu s Poskytovateľom najneskôr v deň prevodu, pričom práva a povinnosti Pristupujúceho účastníka podľa Novej zmluvy budú v súvislosti s vyššie uvedeným telefónnym číslom obdobné (a rozdielmi dohodnutými v tejto Dohode alebo vyplývajúcimi z ustanovení Zmluvy alebo samotnej podstaty veci), ako boli práva a povinnosti Odstupujúceho účastníka podľa Zmluvy súvisiace s týmto telefónnym číslom v okamihu zániku platnosti Zmluvy. Poskytovateľ a Pristupujúci účastník si však v Novej zmluve môžu výslovne dohodnúť aj iné odlišnosti od ustanovení Zmluvy.
- V prípade, že v súvislosti s užívaním služieb na základe Zmluvy (jej zanikajúcej časti) uzavrel Odstupujúci účastník a Poskytovateľ dodatok (ďalej len „Dodatok“) k Zmluve (a tento je v okamihu tesne pred zánikom platnosti Zmluvy platný), v zmysle ktorého sa Odstupujúci účastník zaviazal zotrvať ako účastník Služieb v dohodnutom rozsahu a/alebo štruktúre po dobu dohodnutú v Dodatku (ďalej len „doba viazanosti“), ktorá k okamihu zániku Zmluvy ešte neuplynula, Pristupujúci účastník sa ku dňu prevodu stáva stranou Dodatku namiesto Odstupujúceho účastníka a Dodatok sa stáva súčasťou Novej zmluvy, pričom sa Pristupujúci účastník zaväzuje, že v súlade s Dodatkom zotrvá ako účastník služieb v rozsahu resp. štruktúre dohodnutej v Dodatku po dobu, po ktorú mal Odstupujúci účastník zotrvať bez prerušenia ako účastník služieb podľa Dodatku, od okamihu zániku Zmluvy až do uplynutia doby viazanosti. Odstupujúci účastník je povinný oboznámiť Pristupujúceho účastníka s obsahom prevádzaných povinností vyplývajúcich z Dodatku, najmä s rozsahom a/alebo štruktúrou

Orange Slovensko, a. s.
Metodova 8, 821 08 Bratislava
Tel.: 0805 905 905, Fax.: 02 5851 5851
IČO: 35 69 72 70, IČ DPH: SK 2020310578
zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I
v oddieli: Sa; vo vložke 1142/B

(vzýraznené údaje, prosíme, vždy vyplniť)

QAF 027 Issue 3

POS - Z

Dohoda o prevode telefónneho čísla

uzavretá medzi nasledovnými stranami

doby väznanosti a podmienkami, ktoré sa k nej vziažu.

Strany tejto Dohody sa dohodli, že ak je súčasťou Dodatku príloha, ktorej obsahom je dohoda o poskytovaní zľavy alebo iného zvýhodnenia Odstupujúcomu účastníkovi, Poskytovateľ nie je povinný poskytnúť tieto zvýhodnenia Prístupnému účastníkovi po nadobudnutí platnosti a účinnosti Novej zmluvy, ktorej súčasťou sa v zmysle tejto Dohody stali aj Dodatok (avšak nemieša Odstupujúceho účastníka sa stať jeho stranou Prístupujúci účastník), avšak má právo poskytnúť ich Prístupnému účastníkovi (toto ustanovenie je takto dohodnuté z technických dôvodov, ktoré môžu pri niektorých zvýhodneniach zabrániť ich riadnemu poskytovaniu Prístupnému účastníkovi). Odstupujúci účastník vyhlasuje, že v prípade, ak Prístupujúci účastník poruší svoje povinnosti podľa Dodatku takým spôsobom, že Poskytovateľovi vznikne právo na zaplnenie zmluvnej pokuty a Prístupujúci účastník túto zmluvnú pokutu nezaplätí Poskytovateľovi na základe jeho výzvy včas, riadne a v celom rozsahu, Odstupujúci účastník je na výzvu Poskytovateľa povinný uhradiť tomuto predmetnú zmluvnú pokutu (prípadne jej neuhradenú časť) za Prístupujúceho účastníka (podrobnosti ručenia sa upravujú podľa ustanovení §§ 646 a nasl. Občianskeho zákonníka). Pokiaľ Odstupujúci účastník uhradí v zmysle svojho vyhlásenia o ručení zmluvnú pokutu za Prístupujúceho účastníka Poskytovateľovi, má voči Prístupujúceho účastníkovi právo na náhradu za plnenie poskytnuté Poskytovateľovi.

- Strany Dohody sa dohodli, že, pokiaľ povinnosť Odstupujúceho účastníka z Dodatku na základe tejto Dohody a ostatných úkonov, z ktorých pozostáva Prevod, prechádzajú na Prístupujúceho účastníka, ktorý ich je povinný činiť. Odstupujúci účastník nie je povinný uhradiť z dôvodu predčasného ukončenia platnosti Zmluvy zmluvnú pokutu, pokiaľ by na ňu Poskytovateľovi vzniklo na základe Dodatku právo; tým však nie je dotknutá možnosť Poskytovateľa vyžadovať Odstupujúceho účastníka na úhradu zmluvnej pokuty namiesto Prístupujúceho účastníka z dôvodu podľa bodu 4.
- Táto Dohoda nadobúda platnosť dňom jej podpisu všetkými tromi stranami, účinnosť však nadobudne iba v prípade, ak sa vykonajú všetky úkony tvoriace Prevod do konca dňa prevodu (za vykonané sa považujú tieto úkony aj v prípade, že sa dohodli v rámci tejto Dohody a nasledujú účinnosť až nadobudnutím účinnosti tejto Dohody ako celku). Úkonmi tvoriacimi Prevod sa rozumie: ukončenie platnosti Zmluvy, uzavretie Novej zmluvy a pokiaľ bol k Zmluve uzavretý Dodatok a doba väznanosti ešte neuplynula, tiež prevod povinností Odstupujúceho účastníka dohodnutých v Dodatku a dobať nesplnených na Prístupujúceho účastníka v zmysle tejto Dohody. Dňom prevodu sa stáva účinnou aj Nová zmluva uzavretá medzi Poskytovateľom a Prístupujúcim účastníkom. Prístupujúci účastník vyhlasuje, že v prípade, ak Odstupujúci účastník nespĺňa riadne, celkom alebo včas svoju povinnosť podľa bodu 2 písm. a. tejto Dohody, na výzvu Poskytovateľa splní túto povinnosť za Odstupujúceho účastníka. Pokiaľ Prístupujúci účastník uhradí v zmysle svojho vyhlásenia o ručení uvedeného v predchádzajúcej vety dň podľa bodu 2 písm. a. tejto Dohody za Odstupujúceho účastníka Poskytovateľovi, má voči Odstupujúceho účastníkovi právo na náhradu za plnenie poskytnuté Poskytovateľovi (podrobnosti ručenia sa upravujú podľa ustanovení §§ 646 a nasl. Občianskeho zákonníka).
- Prístupujúci účastník a Odstupujúci účastník berú na vedomie, že Prevod sa neuskutoční a platnosť tejto Dohody ako aj Novej zmluvy zanikne, ak kedykoľvek v čase od dátumu podpisu tejto Dohody až do nadobudnutia jej účinnosti dôjde k zmene prevádzaného telefónneho čísla, výmene SIM karty, podpisu inej dohody alebo Dodatku k Zmluve Odstupujúcim účastníkom alebo ak dôjde k dočasnému obmedzeniu alebo prerušeniu služieb poskytovaných Poskytovateľom Odstupujúceho účastníkovi.
- Poskytovateľ je povinný uskutočniť úkony vo svojich systémoch a ďalšie úkony potrebné pre vykonanie Prevodu za podmienky splnenia všetkých povinností Prístupujúceho účastníka a Odstupujúceho účastníka podľa tejto Dohody, avšak len za podmienky, že tu nie je dôvod v zmysle platných právnych predpisov, na základe ktorého by Poskytovateľ bol oprávnený odmietnuť uzavretie zmluvy o pripojení (Novej zmluvy) s Prístupujúcim účastníkom a zároveň tu nie je iná prekážka technického, administratívneho alebo iného charakteru (vrátane oprávnených pochybností o úmysle alebo schopnosti plniť povinnosti dohodnuté v Dodatku Prístupujúcim účastníkom), ktorá by bránila vykonaniu Prevodu.
- Tento dokument je vyhotovený v troch exemplároch, po jednom pre Odstupujúceho účastníka, Prístupujúceho účastníka a Poskytovateľa.
- Strany tejto Dohody sa dohodli, že Dátum prevodu je **28.02.2013**
- Prístupujúci účastník vyhlasuje, že aj je vedomý dĺžky doby väznanosti, ktoré, pokiaľ nedôjde resp. nedôjde k jej prerušeniu z dôvodov podľa Dodatku, činí **33 mes 30dň**

Odstupujúci účastník Slovenská elektrizačná prenosová sústava	Dátum, pečiatka a podpis
Prístupujúci účastník Kečkéšová Michaela Ing.....	Dátum, pečiatka a podpis
Orange Slovensko, a. s.		Dátum, pečiatka a podpis

Informácie o predajnom mieste:

(Výplní predajca)

Názov predajného miesta:	Kód predajného miesta:	Telefón:
Lugera & Maklér Temps, s.r.o.	DS007EXT03	0905014998
Meno a priezvisko predajcu, ktorý overí totožnosť účastníka:	Slobodová Jana I	Fax:
		032/6582873



PRÍLOHA K ZMLUVE O POSKYTOVANÍ VEREJNÝCH SLUŽIEB - SÚHLASY

c. zmluvy: A6804420

uzatvorená medzi poskytovateľom verejných elektronických komunikačných služieb spoločnosťou

Orange Slovensko, a. s., Melodova 8, 821 06 Bratislava, ICO 35 697 270, ICDPH SK2020310578 zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I oddiel Sa, v zložke: 1142/B (ďalej len "spoločnosť Orange Slovensko")

a účastníkom

Priezvisko a meno/ Obchodné meno:	Kečkášová Michaela Ing.
Účastnícke číslo:	0000000000
Sídlo/ adresa:	
Rod. c. / ICO:	
IC DPH / DIC:	
Štatutárny zástupca alebo spínomocnená osoba (Meno, priezvisko):	

(ďalej len "Účastník")

1) V prípade, ak Účastník v Zmluve v časti Predmet zmluvy pre jednotlivé telefónne čísla súhlasil so zverejnením svojich osobných údajov v telefónnom zozname, Účastník týmto urcuje, že v telefónnom zozname majú byť zverejnené jeho údaje v nasledovnom rozsahu:

- Telefónne číslo, titul meno a priezvisko, ak ide o fyzickú osobu, alebo obchodné meno, prípadne názov, ak ide o fyzickú osobu podnikateľa alebo právnickú osobu,
- Telefónne číslo, titul meno a priezvisko, ak ide o fyzickú osobu, alebo obchodné meno, prípadne názov, ak ide o fyzickú osobu podnikateľa alebo právnickú osobu, adresa.

2) Dobrovoľným poskytnutím nasledovných osobných údajov Účastníka (ak ide o fyzickú osobu):

Rok narodenia: N

Pohlavie:

Účastník súhlasí s tým, aby spoločnosť Orange spracúvala tu uvedené osobné údaje s priradením k jeho ďalším osobným údajom, ktorými sú telefónne číslo, adresa elektronickej pošty, titul, meno, priezvisko a adresa Účastníka na marketingové účely, predovšetkým na vypracovanie a oznamovanie segmentovaných ponúk produktov a služieb spoločnosti Orange, alebo produktov a služieb pripravených v spolupráci so zmluvnými partnermi spoločnosti Orange.

3) Ďalej Účastník oznacením položky „Súhlas udeľujem“ súhlasí s poskytnutím jeho osobných údajov v rozsahu: meno, priezvisko, titul, adresa, telefónne číslo a adresa elektronickej pošty, ako aj údajov uvedených v predchádzajúcom bode, ak ich účastník poskytol, tretím stranám pre účely zasielania komerčných ponúk produktov a služieb tretích strán Účastníkovi.

- Súhlas udeľujem Súhlas odmietam

4) Súhlasy uvedené vyššie sa udeľujú na dobu trvania zmluvných vzťahov Účastníka so spoločnosťou Orange a obdobie 1 roku po ukončení posledného zmluvného vzťahu. Účastník môže vyššie uvedené súhlasy kedykoľvek odvolať. Poučenie Účastníka o spracúvaní osobných údajov, o spôsobe odvolania týchto súhlasu, ako aj ďalšie súvisiace informácie sú uvedené v príslušných ustanoveniach Všeobecných podmienok, prípadne na web stránke www.orange.sk

Účastník
dátum, pečiatka, podpis

spoločnosť Orange Slovensko a.s.
dátum, pečiatka, podpis